

Reg #: 9192

License #: D-4555

د ثبت نمبر: ۹۱۹۲

د جواز نمبر: D-۴۵۵۵

TIN /
1011979018



جواز تشبث
Business License

فابریکه تولیدی انتقال سپورت
Itifaq Sports Production



مړستیاډ / V-President
فلک نياز صافی

Falak Niaz Safi



رئیس / President
محمد عرف

Mohammad Arif Safi

تصدیق کيږي دا جواز چې نوم یې پورته یاد شوی دی د محدودالمسولیت شرکتونو د قانون او د افغانستان د نورو نافذه قوانینو پر بنسټ ثبت او صادر شو.

تصدیق میگرد این جواز که نام آن در فوق ذکر میباشد، در مطابقت با قانون مسولیت محدود شرکتهاى افغانستان ثبت و صادر گردیده است.

It is certified that this license with mentioned name, is registered and issued in accordance with and subject to the LLC and other effective laws of Afghanistan.

د صدور نېټه: ۱۴۰۱/۱۲/۰۲ 22/Feb/2023
د پای نېټه: ۱۴۰۲/۱۲/۰۲ 20/Feb/2026
د تاسیس کال: ۱۳۸۲ 2003
سکتور فعالیت: صنعتی: تولید توپ فوتبال- والیبال و لباس
های سپورتي
ادرس شرکت: بارکهای صنعتی - بلخري، مرکز کابل، کابل

محمد زبیر "دین پرو" د مرکزی ثبت اداره

Mohammad Zobair Din Parwar
Authorized Signature

نمبر مسلسل: 144771
قیمت حق الطبع (۵۰۰) افغانی

Responsibilities

- The license is issued by Directorate General of Central Business Registry & Intellectual property (ACBR-IP) MOIC in accordance with and subject to the effective law of Afghanistan.
- All businesses must submit their Business Declaration Form(S) according the law to the Revenue Department of the Ministry of Finance and Directorate General of ACBR-IP. Individuals and companies, who do not submit their declarations within the given timeline, will be penalized in accordance with the Income Tax Law of the Islamic Republic of Afghanistan.
- All businesses must abide by effective rules and regulation of the Islamic Republic of Afghanistan in their commercial activities.
- Based on their national obligation and services to the nation, businesses are obliged to import high quality materials and products and should avoid import of low quality goods.
- All businesses must formally notify the ACBR-IP prior to any changes being brought to the company structure, shares, and address and should follow the legal procedures to have the changes registered accordingly.
- This office reserves the right not renew your business license for justified reasons.
- In no event shall Directorate General of ACBR-IP or its representatives be liable for any damages whatsoever, including without limitation, business formation, detrimental reliance, consequential of incidental damages, including to third parties, or other pecuniary loss.
- All LTO companies are required to report the fiscal year according the law to the Central Registry and Intellectual Property Offices during the 28 days after ending the fiscal year, applied fines will be applied, foreign companies' branches are except.

Privileges:

Holders of this license can import/export all kinds of permitted good (transit of goods, logistics, obtaining business passport, establish abroad branches) in accordance with effective laws of Islamic Republic of Afghanistan.

Validity:

The validity for the license is (3) years from the date of issuance. For querying and verification of the license visit www.acbr.gov.af-online_verification

مکلفیت ها

- این جواز از طرف ریاست عمومی ثبت مرکزی و مالکیت فکری وزارت صنعت و تجارت (ج.ا.ا) در مطابقت با طرز العمل ثبت و صدور جواز و سایر قوانین نافذ کشور صادر گردیده است.
- تمامی تشکیلات مکلف اند اظهار نامه مالیاتی (بیلانس) خویش را در مرکز بریاست های عواید و در و لایحه به مسئولیت های مربوطه ارائه بدارند در غیر آن طبق احکام قانون مالیات بر عایدات تحت جرایم تأخیر بیلانس قرار خواهند گرفت.
- تمامی تشکیلات مکلف اند که فعالیت های شان را در مطابقت با قوانین نافذ کشور انجام دهند.
- تمامی تشکیلات بر حسب وجوب ملی خدمت یوطن مکلفیت دارند در حین واردات اجناس با کیفیت را وارد و تولید نموده و از ورود اجناس و کالا های بی کیفیت بدخل کشور جلوگیری نمایند.
- تمامی تشکیلات حین وارد آوردن تغییرات مکلف اند این اداره را در جریان قرار داده تا باشد سهولت های لازم در طی مراحل قانونی اسناد شان منجانب این اداره مهیا گردند.
- این اداره این حق را بخود محفوظ میدارد در صورت موجودیت دلایل قانونی و موجه جواز تشکیلات را تجدید نمایند.
- این اداره بعد از صدور جواز در قبال فعالیت های تشکیلات از قبیل (قرضه های بانکی ، قرار دادها ، تضمینات ، ایجاد منازعات بین سهامداران و غیره) هیچ نوع مسئولیت را بعهده نخواهد گرفت .
- تمامی شرکت های بزرگ مکلف اند مطابق قانون راپور سالانه خویشرا در جریان ۲۸ یوم بعد از ختم سال مالی به اداره ثبت مرکزی و مالکیت های فکری ارائه داشته در غیر آن تحت جریمه قرار میگردند، به استثنای نماینده های خارجی.

امتیازات:-

- دارند این جواز حق فعالیت تجارتمی و سرمایه گذاری را در سکتور های مربوطه مطابق اساسنامه خویش داشته و از حقوق اخذ پاسپورت ، ایجاد نماینده گی در ممالک خارجی ، تصدیق و توريد اموال تجارتمی در مطابقت به قوانین افغانستان برخوردار میباشند.

معواد اعتبار:-

این جواز از تاریخ صدور برای مدت (3) سال مدار اعتبار میباشد .
توت : تمامی افراد و اشخاص متوانند معلومات پیرامون جواز های ثبت شده را از وبسایت این اداره www.acbr.gov.af-online_verification بمنت آورزند .

مکلفیتونه

- دغه جواز د افغانستان اسلامی جمهوریت د صنت او سوداگری وزارت د مرکزی ثبت او فکری مالکیتونه لوی ریاست له لوری ثبت او جواز ورکولو نوی کرن لارو او د هواد نوله نافذ قوانینو سره سم صادر شوی دی
- ټول تشکیله او دې چې خپل مالکیتي څرگندېشن (بیلانس) په مرکز کې دعوایو ریاستونو ته او په ولایتو کې اړینه مسئولیتونو ته وراندې کړی او پرته له دغې به د مالکیتي قانونو احکامو سره سم د بیلانس خنډولو جرم تر نامه لاندې رالی
- ټول تشکیله او دې چې خپل ټول فعالیتونه د هواد نافذ قوانینو سره سم تر سره کړی
- ټول تشکیله هواد ته د جوړولو ملي دهمې په توگه هواد ته باکیفیته توکي وارد او تولید کړی او هواد ته نسی کیفیته توکي له راوړلو څخه مستخیری وکړی
- ټول تشکیله د هرویل بیلون راپسرو پرمهال او دې چې مرکزی ثبت او فکری مالکیت لوی ریاست په جریان کې راپورې تر څو ندی ریاست په گډون د دوی داسناتو قانونی پروانو په تر سره کولو کې لازمی اسانتوبی رابخ ته می
- دغه اداره دا خپل حق یوې چې د څرگندو او قانونی دلایلو دشتون په صورت کې سوداگریز او د پانگه اچونې جوازونه نوی نکړی
- دغه اداره دتشکیلو فعالیتونو لکه بانکی پروونه ، ترنونه ، تضمینونو د مهم دارانو دشترو او داسی نورو په برخه کې دجواز ورکولو څخه وروسته هیڅ ټول مسولیت پر غاړه نلری
- ټول لوی شرکتونه مکلف دی چې مطابق مطابق خپل کتبی راپورونه دملی کال دتضمینو وروسته د ۲۸ ورځو په موده کې د مرکزی ثبت او فکری مالکیت لوی ریاست ته وراندې کړی که چېرې په تگلی موده کې ونسی کولای نو دملی جرایمو لاندی به رالی پرته د بهرنیو شرکتونو له څنگو څخه .

امتیازونه:-

- ددی جواز لرونکی د سوداگری او پانگوس په برخه کې د مربوطه سکتورونو او اسناتمی مطابق فعالیت حق لری . او د پاسپورت تر لاسه کول په بهرنیو هوادونو کې دڅانگو رابخ ته کول او د سوداگریزو توکو لویو راپورید او دافغانستان اسلامی جمهوریت د قوانینو سره سم حق لرونکی دی

د اعتبار موده:-

دغه جواز دصادرونو له ثبتی څخه تر (3) کلونو پوری داعتبار وړ دی
پلوه : ټول رگری کولای شی ثبت شوو جوازونو په اړه معلومات دغی ادارې له وبسایتی www.acbr.gov.af-online_verification څخه تر لاسه کړی